

# बिहार गजट

# अंसाधारण अंक बिहार सरकार द्वारा प्रकाशित

12 आषाढ़ 1937 (श0) (सं0 पटना 728) पटना, शुक्रवार, 3 जुलाई 2015

#### विधि विभाग

# अधिसूचनाएं

## 3 जुलाई **201**5

एस0ओ0 150, दिनांक 3 जुलाई 2015—बंगाल, आगरा एवं आसाम व्यवहार न्यायालय अधिनियम 1887 (अधिनियम-XII, वर्ष 1887) की धारा-13 की उप-धारा (1) एवं धारा-14 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शिक्तियों का प्रयोग करते हुए तथा इस विषय पर निर्गत सभी पूर्व अधिसूचनाओं एवं आदेशों का उपान्तरण करते हुए बिहार-राज्यपाल निदेश देते हैं कि:-

- (क) खगड़िया जिलान्तर्गत गोगरी अनुमंडल में अवर न्यायाधीश [असैनिक न्यायाधीश (वरीय कोटि)] का न्यायालय एवं मुंसिफ [असैनिक न्यायाधीश (कनीय कोटि)] का न्यायालय स्थापित किया जायेगा,
- (ख) गोगरी अनुमंडल के अवर न्यायाधीश [असैनिक न्यायाधीश (वरीय कोटि)] के न्यायालय एवं मुंसिफ [असैनिक न्यायाधीश (कनीय कोटि)] के न्यायालय की अधिकारिता खगड़िया जिले के गोगरी अनुमंडल की सम्पूर्ण स्थानीय सीमार्ये रहेंगी,
- (ग) गोगरी अनुमंडल के अवर न्यायाधीश [असैनिक न्यायाधीश (वरीय कोटि)] का न्यायालय एवं मुंसिफ [असैनिक न्यायाधीश (कनीय कोटि)] का न्यायालय गोगरी में बैठेगा,
- (घ) यह अधिसूचना दिनांक 4 जुलाई, 2015 से प्रभावी होगी।

(सं0सं0 ए/एक्ट-1/94-4254/जे0)
बिहार-राज्यपाल के आदेश से,
अखिलेश कुमार जैन
सरकार के सचिव।

#### 3 जुलाई 2015

एस0ओ0 151, एस0ओ0 150, दिनांक 3 जुलाई 2015 का अंग्रेजी में निम्नलिखित अनुवाद बिहार-राज्यपाल के प्राधिकार से इसके द्वारा प्रकाशित किया जाता है, जो भारतीय संविधान के अनुच्छेद-348 के खण्ड(3) के अधीन उसका प्राधिकृत पाठ समझा जायेगा।

(सं0सं0 ए/एक्ट-1/94-4254/जे0)
बिहार-राज्यपाल के आदेश से,
अखिलेश कुमार जैन
सरकार के सचिव।

### The 3rd July 2015

- S.O. 150 dated the 3rd July 2015—In exercise of the powers conferred by subsection (1) of Section 13 and Sub-Section (1) of Section 14 of the Bengal, Agra and Assam Civil Courts Act 1887 (Act XII of 1887) and in modification of the previous notifications and orders issued on the subject the Governor of Bihar is pleased to direct that:-
  - (a) The Court of Subordinate Judge [Civil Judge (Senior Division)] and the Court of Munsif [Civil Judge (Junior Division)] of Gogari Sub-division in the district of Khagaria shall be established at Gogari;
  - (b) The Jurisdiction of the Court of Subordinate Judge [Civil Judge (Senior Division)] and the Court of Munsif [Civil Judge (Junior Division)] of Gogari sub-division shall be the entire local limits of the Sub-division of Gogari in the District of Khagaria;
  - (c) The Court of Subordinate Judge [Civil Judge (Senior Division)] and The Court of Munsif [Civil Judge (Junior Division)] of Gogari sub-division shall hold its sittings at Gogari.
  - (d) This Notification shall come into force with effect from the 4th July, 2015.

(F.No. A/Act-1/94-4254/J.)
By Order of the Governor of Bihar,
AKHILESH KUMAR JAIN,
Secretary to the Government.

अधीक्षक, सचिवालय मुद्रणालय, बिहार, पटना द्वारा प्रकाशित एवं मुद्रित।

बिहार गजट (असाधारण) 728-571+100-डी0टी0पी0।

Website: <a href="http://egazette.bih.nic.in">http://egazette.bih.nic.in</a>